

Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang / Teilebezeichnung	6
Allgemeines	6
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren.....	6
Zeichenerklärung.....	6
Sicherheit	7
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	7
Restrisiken.....	7
Allgemeine Sicherheitshinweise.....	7
Elektrische Sicherheitshinweise.....	8
Sicherheitshinweise für den Betrieb.....	8
Vor Verwendung	9
Produkt und Lieferumfang prüfen.....	9
Reinigungsdüse montieren / abnehmen (Abb. B).....	9
Frischwassertank befüllen (Abb. C).....	10
Verwendung	10
Stromanschluss herstellen.....	10
Nassaugen (Abb. D & E).....	10
Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport	11
Wartung.....	11
Reinigung.....	11
Lagerung.....	12
Transport.....	12
Fehlerbehebung	13
Technische Daten	13
Recycling	14
Verpackungen, Papier und Druckerzeugnisse entsorgen.....	14
Produkt entsorgen.....	14
Garantie	15
Konformitätserklärung	15

Lieferumfang / Teilebezeichnung

1. Tragegriff
2. Ein-/Ausschalter
3. Schmutzwassertank-Entriegelung
4. Tankdeckel
5. Deckelverschluss
6. Schmutzwassertank
7. Schwimmer
8. Saugschlauch
9. Bürstendüse
10. Bürstendüsenabdeckung
11. Saugdüse
12. Netzkabel
13. Netzstecker
14. Arretierstift
15. Griffstück
16. Sprühtaste
17. Saugschlauch-Halter
18. Frischwassertank
19. Stopfen
20. Frischwassertank-Entriegelung

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren

Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Waschsauger (im Folgendem „Waschsauger“, „Gerät“ oder „Produkt“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zu Sicherheit, Verwendung und Pflege. Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Achten Sie insbesondere auf die Sicherheitshinweise und Warnungen. Die Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Beschädigungen des Produkts führen. Wenn Sie das Produkt an

Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zur späteren Referenz an

einem sicheren Ort auf.

Diese Betriebsanleitung ist in digitaler Form auch bei der Servicestelle des Herstellers erhältlich. Revision: ID 001 - 2025-11 - REV001

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.

	WARNUNG! Bezeichnet eine gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder schwere Verletzungen zur Folge haben kann.
	VORSICHT! Bezeichnet eine Gefährdung, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.
	HINWEIS! Warnt vor möglichen Sachschäden.
	Dieses Symbol weist auf nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zur Verwendung hin.
	Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.
	Lesen Sie die Bedienungsanleitung.
	Wechselstrom
	Gerät der Schutzklasse II

Die Modellbezeichnung ist eine Kombination aus Buchstaben und Ziffern:

WWS - **WS** **500** - **Z01**
 Inverkehrbringer Produkt (GER) Leistung Version

Inverkehrbringer = WALTER Werkzeuge Salzburg GmbH (WWS); **Produkt** (GER) = Waschsauger (WS); **Leistung** = 500 W; **Version** = Z01

Sicherheit

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist ausschließlich für den Privatanwender im Haushalt für folgende Zwecke bestimmt:

- Nassaugen auf Teppichen, Polstern und ähnlichen Textilien mit Wasser und den vom Hersteller empfohlenen Reinigungsmitteln.

Alle weiteren Anwendungen sind ausdrücklich ausgeschlossen und gelten als nicht bestimmungsgemäße Verwendung. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Verletzungen, Verluste oder Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung entstanden sind. Mögliche Beispiele für nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung sind:

- Aufsaugen trockener Materialien ohne Wasser
- Verwendung des Produkts für andere Zwecke, als für die es bestimmt ist.
- Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Warnungen, sowie der Montage-, Betriebs-, Wartungs-, und Pflegeanweisungen, die in dieser Bedienungsanleitung enthalten sind.
- Verwendung von Zubehör und Ersatzteilen, die nicht für dieses Produkt bestimmt sind.
- Reparatur des Produkts durch einen anderen als den Hersteller oder eine Fachkraft.
- Gewerbliche, handwerkliche oder industrielle Nutzung des Produkts.
- Bedienung oder Wartung durch Personen, die mit dem Umgang des Produkts nicht vertraut sind und/oder damit verbundene Gefahren nicht verstehen.

Verwenden Sie Zubehör entsprechend diesen Anweisungen. Fehler bei der Einhaltung der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Anweisungen können zu schweren Verletzungen und zum Verlust der Garantie führen. Halten Sie die geltenden lokalen oder nationalen Bestimmungen zu Verwendung dieses Produkts ein. Nehmen Sie niemals Veränderungen an dem Produkt vor. Jede Änderung an dem Produkt kann gefährlich sein und ist verboten.

Restrisiken

Trotz bestimmungsgemäßer Verwendung können nicht offensichtliche Restrisiken nicht völlig ausgeschlossen werden. Bedingt durch die Art des Produkts können folgende Gefährdungen auftreten:

- Elektrischer Schlag (z. B. durch beschädigte Netzkabel, Nässe am Stecker oder Eindringen von Schaum),
- Gesundheitsschäden (z. B. durch Arbeiten mit giftigen oder gesundheitsschädlichen Materialien oder Einatmen von Reinigungsmitteldämpfen),
- Sachschäden (z. B. durch Feuchtigkeit an ungeeigneten Materialien oder verschüttetes Wasser),
- Gefahren durch unsachgemäße Nutzung (insbesondere durch unbeaufsichtigte Kinder).

Allgemeine Sicherheitshinweise

- a) **Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.**
- b) **Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.**
- c) **Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt. Ziehen Sie bei Abwesenheit den Netzstecker und verstauen Sie das Gerät sicher.**

Elektrische Sicherheitshinweise

⚠️ WARNUNG!

Lebensgefahr durch elektrischen Schlag!

- a) **Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte, geerdete Steckdose an. Die Spannung muss mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmen.**
- b) **Schließen Sie das Gerät nur an eine Steckdose, die mit einem Fehlerstromschutzschalter (FI-Schalter) verbunden ist, an.**
- c) **Prüfen Sie das Gerät und das Netzkabel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen. Benutzen Sie das Gerät niemals, wenn das Gerät selbst oder das Netzkabel Schäden aufweist. Ziehen Sie bei einer Beschädigung sofort den Netzstecker.**
- d) **Das Netzkabel darf nur durch den Hersteller oder eine Fachkraft ersetzt werden. Tauschen Sie das Kabel niemals selbst aus.**
- e) **Ziehen Sie den Netzstecker nie am Kabel aus der Steckdose. Greifen Sie den Netzstecker zum Herausziehen.**
- f) **Überfahren, quetschen oder knicken Sie das Netzkabel nicht. Schützen Sie das Netzkabel vor Hitze, Öl und scharfen Kanten.**
- g) **Fassen Sie den Netzstecker und die Steckdose niemals mit nassen Händen an.**
- h) **Das Gerät ist nach IPX4 gegen Spritzwasser geschützt. Richten Sie den Wasserstrahl (z. B. der Sprühdüse) jedoch niemals auf das Gerät selbst. Tauchen Sie das Gerät oder den Netzstecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Nutzen Sie das Gerät nicht im Regen oder nassen Umgebungen.**

- i) **Ziehen Sie den Netzstecker immer; wenn das Gerät nicht benutzt wird; vor dem Befüllen oder Entleeren der Wassertanks; vor der Reinigung oder Wartung; bei Störungen während des Betriebs (z. B. Flüssigkeitsaustritt).**

Sicherheitshinweise für den Betrieb

⚠️ WARNUNG!

Es besteht Brand-, Explosions- oder Vergiftungsgefahr! Saugen Sie niemals

- a) **Brennbare oder entzündliche Gase oder Flüssigkeiten (z. B. Benzin, Lösungsmittel);**
 - b) **Reaktive, brennbare oder gesundheitsschädliche Stäube (z. B. Aluminium, Magnesium, Zink, Asbeststaub);**
 - c) **Heiße, glimmende oder brennende Gegenstände (z. B. heiße Asche, glühende Zigaretten oder Streichhölzer);**
 - d) **Unverdünnte Säuren oder Laugen (z. B. Abflussreiniger).**
- Betreiben Sie das Gerät nur mit korrekt eingesetztem Frischwassertank 18, Schmutzwassertank 6 und den installierten Filtern.
 - Stellen Sie das Gerät während des Betriebs auf einen ebenen und standfesten Untergrund, damit es nicht umkippt.
 - Verwenden Sie ausschließlich explizit für Waschsauger geeignete, niedrigschäumende Reiniger. Lösungsmittel oder ungeeignete Reiniger können die Materialien (Dichtungen) angreifen und Dämpfe bilden. Beachten Sie die Anwendungs-, Dosierungs-, Entsorgungs- und Warnhinweise des Reinigungsmittelherstellers.
 - Schalten Sie das Gerät bei starker

Schaumbildung sofort aus. Entleeren Sie den Schmutzwassertank und den Frischwassertank. Prüfen Sie auf korrektes Reinigungsmittel und korrekte Dosierung.

- Das Gerät schaltet die Saugleistung ab (oder ändert das Geräusch), wenn der Schmutzwassertank voll ist (Schwimmventil). Schalten Sie das Gerät in diesem Fall sofort aus und entleeren Sie den Schmutzwassertank.
- Richten Sie die Düse 9 / 11 niemals auf Menschen oder Tiere.
- Saugen Sie keine scharfkantigen Gegenstände (z. B. Glassplitter, Nägel) auf.
- Saugen Sie keine Stoffe, die in Kontakt mit Wasser aushärten (z. B. Zement, Gips).

Vor Verwendung

⚠️ WARNUNG!

Trennen Sie das Produkt unbedingt von der Stromquelle, bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehör montieren oder wechseln und Reinigungs- oder Wartungsarbeiten ausführen.

Produkt und Lieferumfang prüfen

⚠️ WARNUNG!

Erstickungsgefahr! Es besteht Erstickungsgefahr durch Verschlucken oder Einatmen von Folien. Halten Sie die Verpackungsfolie von Kindern fern.

- Nehmen Sie das Produkt und das Zubehör aus der Verpackung.
- Prüfen Sie, ob der Lieferumfang vollständig ist (siehe Kapitel "Lieferumfang / Teilebezeichnung").
- Kontrollieren Sie, ob das Produkt oder das Zubehör Schäden aufweisen.
- Bei Schäden oder fehlenden Teilen benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller.

Reinigungsdüse montieren / abnehmen (Abb. B)

Der Waschsauger wird mit zwei Düsen geliefert:

- Saugdüse 11 zur allgemeinen Reinigung und zum Absaugen von oberflächlichem Schmutz und Flüssigkeiten.
- Bürstendüse 9 zur Behandlung von hartnäckigen Flecken.

HINWEIS!

Verwenden Sie bei hartnäckigen Flecken niemals sofort die Bürstendüse. Dies reibt oberflächlichen Schmutz tief in das Gewebe ein und kann den Fleck verschlimmern.

Entfernen Sie losen Schmutz zuerst mit der Saugdüse. Setzen Sie die Bürstendüse danach gezielt ein.

- Wählen Sie die für Ihren Arbeitsvorgang passende Düse.
- Richten Sie das Loch an der Düse auf den Arretierstift 14 am Griffstück 15 aus.
- Schieben Sie die Düse fest auf das Griffstück, bis der Arretierstift im Loch einrastet.
- Um die Düse abzunehmen, drücken Sie den Arretierstift ein. Ziehen Sie die Düse gleichzeitig vom Griffstück ab

Frischwassertank befüllen (Abb. C)

⚠ VORSICHT!

Verwenden Sie ausschließlich explizit für Waschsauger geeignete, niedrigschäumende Reiniger. Lösungsmittel oder ungeeignete Reiniger können die Materialien (Dichtungen) angreifen und Dämpfe bilden. Beachten Sie die Anwendungs-, Dosierungs-, Entsorgungs- und Warnhinweise des Reinigungsmittelherstellers.

- Drücken Sie die Frischwassertank – Entriegelung 20 und heben Sie den Frischwassertank 18 senkrecht aus dem Gerät.
- Öffnen Sie den Tank, indem Sie den Stopfen 19 aus der Einfüllöffnung ziehen.
- Füllen Sie bei Bedarf ein geeignetes Reinigungsmittel hinein. Beachten Sie bei der Dosierung des Reinigungsmittels die Mengenangaben des Herstellers.
- Füllen Sie den Tank bis zur Markierung mit Wasser auf (Gesamtfüllmenge max. 1,7 L).
- Um die Reinigungswirkung zu erhöhen, können Sie warmes Wasser von maximal 50 °C verwenden.
- Verschließen Sie die Einfüllöffnung wieder mit dem Stopfen.
- Setzen Sie den Tank senkrecht in das Gerät ein, bis er einrastet.

Verwendung

Stromanschluss herstellen

⚠️ WARNUNG!

Benutzen Sie das Produkt nicht in explosionsfähiger Atmosphäre. Benutzen Sie das Produkt nur in Umgebungstemperaturen zwischen 10 - 40° C. Trennen Sie das Produkt unbedingt von der Stromquelle, bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehör montieren oder wechseln und Reinigungs- oder Wartungsarbeiten ausführen.

- Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte, geerdete Steckdose an. Die Spannung muss mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmen.
- Wenn der Arbeitsbereich nicht in der Nähe der Steckdose liegt, können Sie ein Verlängerungskabel verwenden. Dabei muss der Querschnitt des Verlängerungskabels mindestens 1,5 mm² betragen. Lassen Sie sich ggf. beim Kauf im Fachhandel beraten.
- Halten Sie das Verlängerungskabel so kurz wie möglich. Achten Sie darauf, dass das Verlängerungskabel keine Stolperfalle darstellt.

Nassaugen (Abb. D & E)

HINWEIS!

Reinigen Sie nur Textilien, die laut Pflegehinweis für eine Nassreinigung geeignet sind. Testen Sie das Gerät und das Reinigungsmittel immer zuerst an einer unauffälligen Stelle des Textils. Prüfen Sie das Pflegeetikett Ihrer Polster oder Teppiche.

- Schalten Sie das Gerät am Ein-/Ausschalter **2** ein.
- Halten Sie die Sprühtaste **16** am Griffstück **15** gedrückt, um Wasser/Reinigungslösung auf die zu reinigende Fläche zu sprühen.
- Wenn Sie die Sprühtaste das erste Mal

drücken, kann es einen Moment dauern, bis die Pumpe Wasser angesaugt hat.

- Lassen Sie die Sprühtaste los, um das Sprühen zu stoppen.
- Führen Sie die Düse **9** / **11** in einer Rückwärtsbewegung über die nasse Fläche, um das Schmutzwasser aufzusaugen.
- Schalten Sie das Gerät nach Beendigung der Reinigung am Ein-/Ausschalter aus.

i Ist der Schmutzwassertank **6** voll, schließt ein Schwimmer **7** die Saugöffnung und der Saugvorgang wird unterbrochen. Schalten Sie den Waschsauger aus und

leeren Sie den Schmutzwassertank (siehe Kapitel „Schmutzwassertank leeren“).

Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport

⚠️ WARNUNG!

Trennen Sie das Produkt unbedingt von der Stromquelle, bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehör montieren oder wechseln und Reinigungs- oder Wartungsarbeiten ausführen.

Wartung

Das Produkt ist weitgehend wartungsfrei. Verwenden Sie nur Ersatzteile / Zubehör vom Hersteller bzw. von ermächtigten Fachwerkstätten. Reparaturen dürfen nur von Sachkundigen oder in einer autorisierten Servicestelle durchgeführt werden. Sachkundige sind Personen mit entsprechender Fachausbildung und Erfahrung, die Anforderungen an die Konstruktion und Gestaltung des Produkts kennen und sich auf die Sicherheitsbestimmungen verstehen.

Reinigung

⚠️ WARNUNG!

Wenn Wasser in das Gerät eindringt, kann dies zu einem elektrischen Schlag oder Kurzschluss führen. Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser. Reinigen Sie das Gerät niemals mit einem Schlauch- oder Hochdruckwasserstrahl. Spülen Sie das Gerät nicht unter fließendem Wasser ab.

Saugschlauch reinigen (Abb. F)

- Füllen Sie den Frischwassertank **18** mit Wasser (siehe Kapitel „Frischwassertank befüllen“).
- Montieren Sie die Bürstendüse **9** (siehe Kapitel „Reinigungsdüse montieren / abnehmen“).
- Setzen Sie die Bürstendüsenabdeckung **10** auf.
- Schalten Sie das Gerät am Ein-/Ausschalter **2** ein.
- Halten Sie die Sprühtaste **16** am Griffstück **15** für 30 Sekunden gedrückt, damit Wasser durch die Düse und den Schlauch läuft.
- Schalten Sie das Gerät nach Beendigung der Reinigung am Ein-/Ausschalter aus.

Schmutzwassertank leeren (Abb. G)

HINWEIS!

Ein verschmutzter oder beschädigter Schwimmer **7** (im Schmutzwassertank) stoppt bei vollem Tank den Saugvorgang nicht, was zu Wasserschäden führen kann. Prüfen Sie den Schwimmer bei jeder Reinigung des Schmutzwassertanks auf Beschädigung und freie Beweglichkeit.

- Drücken Sie die Schmutzwassertank -Entriegelung **3** und heben Sie den Schmutzwassertank **6** senkrecht aus dem Gerät.
- Ziehen Sie den Deckelverschluss **5** leicht nach oben ziehen, um den Tankdeckel **4** zu öffnen.

- Nehmen Sie den Deckel ab.
- Entleeren Sie den Schmutzwassertank.
- Spülen Sie den Tank und den Deckel unter fließendem Wasser ab.
- Setze Sie den Tankdeckel zuerst mit den Laschen in die Tanköffnung ein.
- Drücken Sie den Deckel zu, bis der Deckelverschluss einrastet.
- Setzen Sie den Tank senkrecht in das Gerät ein, bis er einrastet.

Allgemeine Reinigung

- Wischen Sie das Gehäuse äußerlich mit einem feuchten Tuch ab. Verwenden Sie keine Scheuermittel, Glasreiniger oder Allzweckreiniger.
- Spülen Sie den Frischwasser- **18** und Schmutzwassertank **6** unter fließendem Wasser ab.
- Lassen Sie alle Teile vollständig trocknen.

Lagerung

- Reinigen Sie das Produkt vor der Lagerung (siehe Kapitel "Reinigung").
- Entleeren Sie beide Wassertanks vor der Lagerung vollständig.
- Lassen Sie alle Teile vollständig trocknen.
- Wickeln Sie das Netzkabel **12** und den Saugschlauch **8** nach jedem Gebrauch sorgfältig auf, um Schäden am Gerät zu vermeiden.
- Bei Nichtgebrauch lagern Sie das Produkt an einem sicheren, kühlen, trockenen und gut belüfteten Ort, in der Originalverpackung außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Lagern Sie das Produkt bei einer Umgebungstemperatur von 0 - 40° C.

Transport

- Tragen Sie das Produkt stets am dafür vorgesehenen Tragegriff **1**.
- Transportieren Sie das Produkt vor Stößen und Vibrationen geschützt und in der Originalverpackung.

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursachen	Behebung
Gerät saugt nicht oder nur schwach	Schmutzwassertank 6 voll	Leeren Sie den Schmutzwassertank (siehe Kapitel „Schmutzwassertank leeren“).
	Blockade in der Düse 9 / Saugschlauch 8	Schalten Sie das Gerät aus. Kontrollieren Sie die Düse/ den Saugschlauch auf eine Blockade und entfernen Sie diese.
	Verbindung zwischen Tank und Gerät ungenügend	Prüfen Sie den Sitz des Schmutzwassertanks. Drücken Sie diesen nach unten in das Gerät.
Kein oder verringertes Sprühstrahl	Frischwassertank 18 leer	Füllen Sie den Frischwassertank (siehe Kapitel „Frischwassertank befüllen“).
	Verbindung zwischen Tank und Gerät ungenügend	Prüfen Sie den Sitz des Frischwassertanks. Drücken Sie diesen nach unten in das Gerät.
	Sprühdüse verstopft	Reinigen Sie die Öffnung der Sprühdüse.
Gerät läuft nicht	Keine Stromversorgung	Stecken Sie den Netzstecker 13 in die Steckdose.
		Überprüfen Sie Steckdose und Sicherung der Stromversorgung.
		Überprüfen Sie Netzkabel und Netzstecker des Geräts.

Technische Daten

Modell	WWS-WS500-Z01
Netzspannung	220-240 V ~ / 50-60 Hz
Nennleistung	500 W
Frischwassertank	ca. 1,7 L
Schmutzwassertank	ca. 0,5 L
Saugleistung	11 Kpa
Luftstrom	22 L/s
IP	IPX4
Gewicht ohne Zubehör	ca. 4,75 kg
Schutzklasse	II

Recycling

Verpackungen, Papier und Druckerzeugnisse entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackungen, Papier und Druckerzeugnisse in Übereinstimmung mit dem Materialtyp sowie den örtlichen, in Ihrem Gebiet geltenden Vorschriften.

Wenn dies möglich ist, ohne das Altgerät zu zerstören, entfernen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen, bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben, und führen Sie sie in einer getrennten Sammlung zu. Bei fest eingebauten Akkus geben Sie bei der Entsorgung an, dass das Gerät einen Akku enthält.

Wenden Sie sich an Ihre Gemeinde- oder Stadtverwaltung, wenn Sie andere Möglichkeiten zur Entsorgung von Altgeräten suchen.

Produkt entsorgen



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern weist darauf hin, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass

Sie dieses Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen dürfen, sondern es zu speziell eingerichteten Sammelstellen, Recyclingzentren oder Entsorgungsunternehmen bringen müssen. Diese Entsorgung ist für Sie kostenlos. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie es ordnungsgemäß.

Das Folgende gilt für den deutschen Markt: Beim Kauf eines neuen Gerätes haben Sie das Recht, das entsprechende Altgerät bei Ihrem Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 Quadratmetern sowie Lebensmitteleinzelhändler mit einer Verkaufsfläche von mindestens 800 Quadratmetern, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind auch ohne den Kauf eines Neugerätes zur kostenlosen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet, wenn das Altgerät in keiner Dimension größer als 25 cm ist. Der Importeur bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Geschäften und Märkten an. Bitte wenden Sie sich auch an Ihren Händler, um Informationen über lokale Rücknahmemöglichkeiten zu erhalten.

Wenn Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst dafür verantwortlich, diese vor der Rückgabe zu löschen.

Garantie

Garantie der Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der 3-Jahres-Frist das defekte Produkt und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder

für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z.B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung ihres Anliegen zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer als Nachweis für den Kauf bereit.

Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild, einer Gravur, auf dem Titelblatt ihrer Anleitung (unten links) oder als Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite.

Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service Anschrift übersenden.

Konformitätserklärung

Die EU-Konformitätserklärung finden Sie auf der vorletzten Seite dieser Anleitung.

Table of contents

Scope of delivery / Description of parts	17
General	17
Read and keep the user manual.....	17
Symbols used in this manual.....	18
Safety	18
Intended use.....	18
Residual risks.....	19
General safety instructions.....	19
Electrical safety instructions.....	19
Safety instructions for operation.....	20
Before use	20
Checking the product and scope of delivery.....	20
Mounting / removing the cleaning nozzle (Fig. B).....	21
Filling the clean water tank (Fig. C).....	21
Usage	22
Connecting the power.....	22
Wet vacuuming (Fig. D & E).....	22
Maintenance, cleaning, storage and transport	22
Maintenance.....	22
Cleaning.....	23
Storage.....	23
Transport.....	23
Troubleshooting	24
Technical data	24
Recycling	25
Dispose of packaging, paper and printed matter.....	25
Disposal of the product.....	25
Warranty	26
Declaration of conformity	26

Scope of delivery / Description of parts

1. Carrying handle
2. On / Off switch
3. Dirty water tank unlocking latch
4. Tank lid
5. Lid lock
6. Dirty water tank
7. Float
8. Suction hose
9. Brush nozzle
10. Brush nozzle cover
11. Suction nozzle
12. Mains cable
13. Mains plug
14. Locking pin
15. Auxiliary handle
16. Spray button
17. Suction hose holder
18. Clean water tank
19. Knob
20. Clean water tank unlocking latch

General

Read and keep the user manual









This user manual is an integral part of this wet vacuum cleaner (hereafter referred to only as the "wet vacuum cleaner" or "appliance" or "product"). It contains important information on safety, usage and maintenance. Read the manual carefully before using the product. Pay particular attention to the safety instructions and warnings. Not following the instructions given in the manual may result in serious injuries or damage to the product. Always include the manual when you give the product to others. Keep the manual in a safe place for future reference.

The digital form of this user manual is also available from the service department of the

manufacturer. Revision: ID 001 - 2025-11 - REV001

Symbols used in this manual

The following symbols and key words will be used in this manual, on the product or the packaging.

	WARNING!	Indicates a hazardous situation that, if not avoided, could result in death or serious injury.
	CAUTION!	Signals a hazard that can cause injuries when ignored.
	NOTE!	Warns against possible damages.
		This symbol refers to useful information on assembly or usage.
		Products marked with this symbol comply with all applicable regulations of the European economic area.
		Read the user manual.
		AC Current
		Protection class II appliance

The model name is a combination of letters and numbers:

WWS - **WS** **500** - **Z01**
 Distributor Product (ENG) Power Version

Distributor = WALTER Werkzeuge Salzburg GmbH (WWS); **Product** (GER) = Wet vacuum cleaner (WS); **Power** = 500 W; **Version** = Z01

Safety

Intended use

The product is intended exclusively for private use at homes for the following purposes:

- Wet vacuuming of carpets, upholstery and similar fabrics with water and using the cleaning agents recommended by the manufacturer.

Any other use is ruled out and is considered misuse. The manufacturer or dealer is not liable for any injury, loss or damage caused by improper or incorrect

use. Examples of potential misuse or improper use are:

- Vacuuming dry materials without water
- Using the product for purposes other than the intended purpose.
- Failure to follow the safety instructions and warnings as well as the assembly, operating, service and maintenance instructions given in this operating manual.
- Using accessories and spare parts not intended for this product.
- Repair of the product by a person other than the manufacturer or a technician.
- Commercial, non-industrial or industrial use of the product.
- Operation or maintenance by those who are not familiar with the product
- and/or the risks associated with it.

Use the accessories according to these instructions. Failure to follow the instructions given in this manual may result in serious injury and loss of warranty. Follow the applicable local or national regulations regarding the use of this product. Do not make any modifications to the product. Any modification to the product may be dangerous and is prohibited.

Residual risks

Despite intended use, non-obvious residual risks cannot be completely ruled out. Due to the nature of the product, the following risks may arise:

- Electric shock (e.g. Caused by damaged power cords, moisture on the plug or form ingression),
- Health hazards (e.g. Caused by working with toxic or harmful materials or inhaling cleaning agent fumes),
- Property damage (e.g. due to moisture on unsuitable materials or spilled water),
- Hazards caused by improper use (especially by children without supervision).

General safety instructions

- a) **This appliance can be operated by children from 8 years of age and above, as well as by people with reduced physical, sensory or mental capacities or who lack knowledge or experience, if they have been supervised or instructed regarding safe use of the appliance, and understand the resultant dangers. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.**
- b) **Children should not play with the appliance.**
- c) **Do not leave the appliance unattended. If you are not around, unplug the appliance and store it securely.**

Electrical safety instructions

⚠ WARNING!

Fatal risk of electric shock!

- a) **Connect the appliance only to a properly installed, grounded socket. The voltage must match the specification on the rating plate.**
- b) **Only connect the appliance to a socket that is connected to a residual current circuit breaker (RCD).**
- c) **Check the appliance and the power cord for damage before each use. Never use the appliance if the appliance itself or the power cord is damaged. In case of damage, disconnect the power plug immediately.**
- d) **The power cord should only be replaced by the manufacturer or a technician. Never replace the cable yourself.**
- e) **Never disconnect the plug by pulling the power cord from the socket. Hold the mains plug for disconnecting it.**
- f) **Do not run over, crush or bend the power cord. Protect the power cord from heat, oil and sharp edges.**
- g) **Never touch the mains plug and socket with wet hands.**
- h) **The appliance is protected against splashing water according to IPX4. However, never point water jets (e.g. the spray nozzle) directly at the appliance itself. Never immerse the appliance or mains plug in water or other liquids. Do not use the appliance in rain or wet surroundings.**
- i) **Always disconnect the mains plug: *when the appliance is not in use; before filling or emptying the water tanks; before cleaning or maintenance;***

*in case of problems during operation
(e.g. liquid leakage).*

Safety instructions for operation

⚠ WARNING!

There is a risk of fire, explosion or poisoning! Never vacuum

- a) **Combustible or flammable gases or liquids (e.g. petrol, solvents);**
- b) **reactive, flammable or harmful dusts (e.g. aluminium, magnesium, zinc, asbestos dust);**
- c) **Hot, glowing or burning objects (e.g. hot ash, glowing cigarettes or matches);**
- d) **Undiluted acids or lyes (e.g. drain unblocker).**

- Operate the appliance only after installing the clean water tank **18**, dirty water tank **6** and the filters correctly.
- When using, place the appliance on a level and stable surface so that it does not topple over.
- Only use low-foaming cleaning agents that are specifically suitable for wet vacuum cleaners. Solvents or unsuitable cleaning agents can damage the materials (seals) and produce fumes. Follow the cleaning agent manufacturer's instructions on use, dosage, disposal and warnings.
- Switch off the appliance immediately in case of heavy foaming. Empty the dirty water tank and the clean water tank. Check if the

cleaning agent and dosage are correct.

- The appliance switches off the vacuuming power (or changes the sound) when the dirty water tank is full (float valve). In this case, switch off the appliance immediately and drain the dirty water tank.
- Never point the nozzle **9** / **11** at people or pets.
- Do not vacuum sharp-edged objects (e.g. glass splinters, nails).
- Do not vacuum substances that harden when they come into contact with water (e.g. cement, plaster).

Before use

⚠ WARNING!

Disconnect the product from the power source before making any settings, mounting or replacing accessories and carrying out cleaning or maintenance.

Checking the product and scope of delivery

⚠ WARNING!

Risk of suffocation! There is a risk of suffocation by ingestion or inhalation of films. Keep the packaging film out of the reach of children.

- Take the product and the accessories out of the packaging.
- Check that the delivery is complete (see section "Scope of delivery / Description of parts").
- Check whether the product or the accessories are damaged.
- Do not use the product if it is damaged or parts are missing. Contact the service centre listed on the warranty card.

Mounting / removing the cleaning nozzle (Fig. B)

The wet vacuum cleaner comes with two nozzles:

- Vacuuming nozzle **11** for general cleaning and for vacuuming dirt and liquids from surfaces.
- Brush nozzle **9** for removing stubborn stains.

NOTE!

Never use the brush nozzle immediately in case of stubborn stains. This rubs surface dirt deep into the fabric and can make the stain worse.

Remove loose dirt first with the vacuuming nozzle. Then use the brush nozzle for the stained area.

- Select the right nozzle for your work.
- Align the hole on the nozzle with the locking pin **14** on the handle **15**.
- Push the nozzle firmly onto the handle until the locking pin snaps into the hole.
- To remove the nozzle, press the locking pin. Simultaneously pull the nozzle off the handle

Filling the clean water tank (Fig. C)

CAUTION!

Only use low-foaming cleaning agents that are specifically suitable for wet vacuum cleaners. Solvents or unsuitable cleaning agents can damage the materials (seals) and produce fumes. Follow the cleaning agent manufacturer's instructions on use, dosage, disposal and warnings.

- Press the clean water tank unlocking latch **20** and lift the clean water tank **18** vertically out of the appliance.
- Open the tank by pulling the plug **19** out of the filling hole.
- Add a suitable cleaning agent if necessary. When adding the cleaning agent, follow the manufacturer's dosing specifications.
- Fill the tank with water up to the mark (total filling capacity max. 1.7 L).
- To increase the cleaning effect, you can use warm water with a maximum temperature of 50°C.
- Close the filling hole again using the plug.
- Replace the tank vertically into the appliance until it clicks into place.

Usage

Connecting the power

⚠ WARNING!

Do not use the product in potentially explosive atmospheres. Use the product only in ambient temperatures between 10 - 40 ° C. Disconnect the product from the power source before making any adjustments, mounting or replacing accessories and carrying out cleaning or maintenance.

- Connect the appliance only to a properly installed, grounded socket. The voltage must match the specification on the rating plate.
- Use an extension cable if the work area is not close to the mains outlet. Ensure that the cross section of the extension cable is at least 1.5 mm². If necessary, ask the dealer for advice when purchasing.
- The extension cable used should be as short as possible. Ensure the mains cable does not pose a tripping hazard.

Wet vacuuming (Fig. D & E)

NOTE!

Only clean fabric that are suitable for wet cleaning according to the fabric care instructions. Always test the appliance and the cleaning agent first in a concealed part of the fabric. Check the fabric care label of your upholstery or carpets.

- Switch the appliance on using the On/ Off switch **2**.
- Press and hold the spray button **16** on the handle **15** to spray water/cleaning agent onto the surface to be cleaned.
- When you press the spray button for the first

time, it may take a moment for the pump to suck the water.

- Release the spray button to stop spraying.
- Guide the nozzle **9** / **11** in a reverse movement over the wet surface to vacuum the dirty water.
- Switch off the appliance using the on/off switch after cleaning.



If the dirty water tank **6** is full, a float closes **7** the suction opening and the vacuuming process stops. Turn off the wet vacuum cleaner and

Drain the dirty water tank (see chapter "Draining the dirty water tank").

Maintenance, cleaning, storage and transport

⚠ WARNING!

Disconnect the product from the power source before making any settings, mounting or replacing accessories and carrying out cleaning or maintenance.

Maintenance

The product requires very little maintenance. Only use spare parts / accessories from the manufacturer or authorised and qualified workshops. Repairs should only be carried out by qualified technicians or in an authorised service centre. Qualified technicians are those with relevant training and experience, are familiar with the design and construction requirements and product design and understand the safety regulations.

Cleaning

⚠ WARNING!

If water gets into the appliance, it may cause an electric shock or short circuit. Never immerse the appliance in water. Never clean the appliance using a hose or high-pressure water jet. Do not clean the appliance under running water.

Clean the suction hose (Fig. F)

- Fill the clean water tank **18** with water (see chapter "Filling the clean water tank").
- Mount the brush nozzle **9** (see chapter "Mounting / removing the cleaning nozzle").
- Mount the brush nozzle cover **10**.
- Switch the appliance on using the On/ Off switch **2**.
- Press and hold the spray button **16** on the handle **15** for 30 seconds to allow water to flow through the nozzle and hose.
- Switch off the appliance using the on/off switch after cleaning.

Draining the dirty water tank (Fig. G)

NOTE!

A dirty or damaged float **7** (in the dirty water tank) does not stop the vacuuming process when the tank is full, which can cause water damage. Check if the float is damaged and can move freely every time the dirty water tank is cleaned.

- Press the dirty water tank unlocking latch **3** and lift the dirty water tank **6** vertically out of the appliance.
- Pull the lid lock **5** slightly upwards to open the tank lid **4**.
- Remove the lid.
- Drain the dirty water tank.

- Rinse the tank and lid under running water.
- First insert the tank lid with the brackets into the tank opening.
- Push the lid until the lid lock clicks into place.
- Replace the tank vertically into the appliance until it clicks into place.

General cleaning

- Wipe the housing externally using a damp cloth. Do not use abrasives, glass cleaners or all-purpose cleaners.
- Rinse the clean water **18** and dirty water tank **6** under running water.
- Allow all the parts to dry completely.

Storage

- Clean the product before storage (see chapter "Cleaning").
- Drain both water tanks completely before storage.
- Allow all the parts to dry completely.
- Carefully roll-up the power cord **12** and suction hose **8** after each use to prevent damage to the appliance.
- Keep the product in a safe, cool, dry and well-ventilated place in its original packaging, out of the reach of children when it is not being used.
- Store the product at an ambient temperature of 0 - 40° C.

Transport

- Always carry the product using the handle **1** provided for this purpose.
- Use the original packaging and secure the product against shock and vibrations during transport.

Troubleshooting

Problem	Possible cause	Rectification
Appliance does not vacuum at all or does so weakly	Dirty water tank 6 is full	Drain the dirty water tank (see chapter "Draining the dirty water tank").
	Blockage in the nozzle 9 / 11 suction hose 8	Switch off the appliance. Check the nozzle/suction hose for blockage and remove it.
	Tank and appliance are not properly connected	Check if the dirty water tank is properly installed. Push it downwards into the appliance.
No spray or weak spray	Clean water tank 18 is empty	Fill the clean water tank (see chapter "Filling the clean water tank").
	Tank and appliance are not properly connected	Check if the clean water tank is properly installed. Push it downwards into the appliance.
	Spray nozzle blocked	Clean the opening of the spray nozzle.
Appliance does not start	No power supply	Insert the mains plug 13 into the power outlet. Check power outlet and power supply fuse. Check the power cord and plug of the appliance.

Technical data

Model	WWS-WS500-Z01
Mains Voltage	220-240 V ~ / 50-60 Hz
Rated power	500 W
Clean water tank	approx. 1.7 L
Dirty water tank	approx. 0.5 L
Suction capacity	11 Kpa
Air flow	22 L/s
IP	IPX4
Weight without accessories	4.75 kg approx.
Protection class	II

Recycling

Dispose of packaging, paper and printed matter



Dispose of the packaging, paper and printed matter according to the type of material and according to any local regulations.

indicate when disposing of the product that it contains a battery.

Contact your local municipality or city administration if you are looking for other ways to dispose of old products.

Disposal of the product



The adjacent symbol of a crossed-out dustbin indicates that this product is subject to Directive 2012/19/EU. This directive states that you should not dispose of this product with normal household waste at the end of its service life, but have to take it to specially equipped collection points, recycling centres or waste disposal companies. The disposal is free of cost for you. Protect the environment and dispose of it properly.

The following applies to the German market:

When purchasing a new product, you have the right to return the old product to your dealer. Dealers of electrical and electronic products with a sales area of at least 400 square metres and food retailers with a sales area of at least 800 square metres who regularly sell electrical and electronic products are obliged to take back old products free of charge, even if you do not purchase a new product, if the dimension of the old product does not exceed 25 cm. The importer offers you return options directly in the shops and markets. Please also contact your dealer for information on local return options.

If your old product contains personal data, you are responsible for deleting it before returning it.

If this is possible without destroying the old product, remove the old batteries or rechargeable batteries and lamps before returning the old product for disposal and separate them for collection.

If the batteries are permanently installed,

Warranty

Warranty provided by Walter Werkzeuge Salzburg GmbH

Dear customer,

This product comes with a 3 year warranty from the date of purchase. In case of defects in the product you may be entitled to legal claims against the seller of the product. These legal claims are not restricted by the following warranty.

Conditions of warranty

The warranty period begins with the date of purchase. Please preserve the original sales receipt. This document is required as proof of purchase.

If a material or fabrication defect occurs in this product within 3 years from the date of purchase, the product shall be repaired or replaced free of cost at our discretion. Within the 3 year period the warranty requires the defective product and the purchase document (sales receipt) to be provided with a brief written description of where the defect lies and when it occurred.

If the defect is covered by our warranty, the repaired product or a new product shall be returned to you. A new warranty period does not begin with the repair or exchange of the product.

Warranty period and legal claims based on defects

The warranty period is not extended by the warranty. This also applies to replaced and repaired parts. Any damages and defects that may exist at the time of purchase must be notified immediately after removal from packaging. Any repairs arising after the expiry of the warranty period are chargeable.

Scope of the warranty

The product has been manufactured according to strict quality guidelines and tested diligently before delivery.

The warranty applies to material or fabrication defects. This warranty does not cover product parts that are subject to normal wear and tear and therefore can be considered as parts subject to wear and tear or for the damage to fragile parts,

e.g. switch, batteries or those made of glass.

This warranty is void if the product is damaged, not used or maintained properly. All the instructions provided in the operating manual must be followed exactly for proper use of the product. The purpose of use and actions which are advised or warned against must necessarily be avoided.

The product is intended solely for private use and not for professional use. The warranty is void in case of misuse or improper handling, use of force and changes that have not been carried out by our authorised service centre.

Processing a warranty case

To ensure quick processing of your issue, please follow the below instructions:

Please be ready with the sales receipt and the product number as proof or purchase for all queries.

You can refer the product number from the type label, an engraving, on the cover sheet of your manual (below left) or as sticker on the back or lower side.

If functional or other defects occur, first call or email the following service department.

You can then send a product recorded as defective postage free along the the sales receipt and information about where the defect lies and when it has occurred, to the service centre address provided to you.

Declaration of conformity

The EU Declaration of Conformity can be found on the penultimate page of this manual.

**DE ORIGINAL EU/EG KONFORMITÄTSERKLÄRUNG**

Wir (4) erklären ausdrücklich und in eigener Verantwortung, dass der Gegenstand (1) dieser Deklaration allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgenden Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union (2) entspricht. Fundstellen der angewandten harmonisierten Normen (3).
Technische Unterlagen erhältlich bei: (4).

EN ORIGINAL EU/EC DECLARATION OF CONFORMITY

We (4) expressly declare, under our sole responsibility, that the object (1) of this declaration is in conformity with all relevant provisions of the following Union harmonisation legislation (2).
References to the harmonised standards used (3).
The technical file is available from: (4).

FR ORIGINAL DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/CE

Nous (4) déclarons expressément et sous notre seule responsabilité que l'objet (1) de cette déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union suivante (2).
Références des normes harmonisées pertinentes appliquées (3).
Documents techniques disponibles auprès de: (4).

CZ ORIGINAL EU/ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výslovně a ve výlučné odpovědnosti prohlašujeme (4), že předmět (1) tohoto prohlášení odpovídá všem příslušným ustanovením následujících harmonizačních právních předpisů unie (2).
Místa uložení aplikovaných harmonizovaných norem (3).
Technické podklady lze obdržet u: (4).

SI PRVOTNI IZJAVA EU/ES O SKLADNOSTI

Izrecno in s polno odgovornostjo izjavljamo (4), da predmet (1) te izjave izpolnjuje vse zadevne določbe naslednjih usklajenih predpisov Unije (2).
Sklicevanje na uporabljene usklajene standarde (3).
Tehnična dokumentacija je na voljo pri: (4).

HR IZVORNA EU/EZ IZJAVA O SUKLADNOSTI

Izričito i po našoj isključivoj (4) odgovornosti izjavljujemo da je objekt (1) ove deklaracije u skladu sa svim relevantnim odredbama sljedećih zakonskih propisa Unije o usklađenosti (2).
Preporuke za primijenjene usklađene norme (3).
Tehnička dokumentacija dostupna je kod: (4).

(1)	(2)	(3)
Waschsauger 500 W Spot & Carpet Cleaner 500 W Nettoyeur injecteur-extracteur 500 W Víceúčelový vysavač 500 W Sesalnik za pranje 500 W Usisavač za pranje 500 W	2014/35/EU	EN IEC 60335-2-2:2023+A11:2023 EN 60335-2-10: 2003 +A1:2008 EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019 +A2:2019+A14: 2019+A15:2021+A16:2023 EN 62233:2008
Mod.: WWS-WS500-201	2014/30/EU	EN IEC 55014-1:2021 EN IEC 55014-2:2021 EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021: EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021:
	2009/125/EG+ (EU)2023/826	EN 50564:2011
	2011/65/EU+(EU)2015/863	EN IEC 63000:2018

DE: Der oben beschriebene Gegenstand der Erklärung erfüllt die Vorschriften der Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

EN: The object of the declaration described above complies with the provisions of Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment.

FR: L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme aux dispositions de la directive 2011/65/UE du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques.


CZ: Výše popsaný předmět prohlášení je v souladu s ustanoveními směrnice 2011/65/EU Evropského parlamentu a Rady ze dne 8. června 2011 o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.

SI: Zgoraj opisan predmet izjave je v skladu z določbami Direktive 2011/65/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 8. junija 2011 o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi v električni in elektronski opremi.

HR: Gore opisan predmet izjave u skladu je s odredbama Direktive 2011/65/EU Evropskog parlamenta i Vijeća od 8. lipnja 2011. o ograničenju uporabe određenih opasnih tvari u električnoj i elektroničkoj opremi.

(4)

Walter Werkzeuge Salzburg GmbH
Gewerbeparkstr. 9, A-5081, Anif, Austria


Christian Huber, MA
Product Manager
Anif, 28.10.2025

